

## ИНФОРМАЦИЯ О ПРОДУКТЕ

Информация о продукте указана в соответствии с распоряжением Комиссии (ЕС) № 66/2014, дополняющим директивы Европейского Парламента и Совета 2009/125/ЕС относительно требований экодизайна для бытовых духовых шкафов, плит и кухонных вытяжек

### Бытовые газовые плиты

R1			BHMI611302
R2	Идентификатор модели		PGA4.7ZpZtApR
R3			21175
S	Тип плиты (электрические / газовые / газовые-электрические)		O / O / V
T	Количество нагревательных конфорок или зон		1
U	Технология нагревания (индукционные конфорки или зоны, галогенные конфорки, чугунные конфорки)		O / O / V
V1	Диаметр полезной площади для каждой электрической конфорки примерно до 5 мм [Ø см]. Длина и ширина полезной площади для каждой конфорки или нагревательной зоны примерно до 5 мм (L x W [см]).	FL	-
V2		RL	-
V3		RR	Ø 14,5
V4		FR	-
V5		C	-
W1	Потребление энергии для каждой конфорки или нагревательной зоны в перерасчете на кг EC electric cooking [Wh/kg]	FL	-
W2		RL	-
W3		RR	194,5
W4		FR	-
TT	Количество газовых горелок		3
Y1	Энергетическая эффективность для каждой газовой горелки (EE gas burner)	FL	55,5
Y2		RL	55,5
Y3		RR	55,5
Y4		FR	-

**Для определения соответствия требованиям экодизайна применены методы измерения и расчета из следующих стандартов:**

EN 60350-1

EN 60350-2

EN 15181

EN 30-2-1

# ӨНІМ ТУРАЛЫ АҚПАРАТ

Өнім туралы ақпарат тұрмыстық духовкалар, плиталар және ас үй сорғылары үшін экодизайн талаптарына қатысты Еуропалық Парламент және Кеңестің 2009/125/ЕС директивасын толықтыратын, Комиссияның (ЕС) №66/2014 қаулысына сәйкес көрсетілген

## Тұрмыстық газ плиталары

R1			BHMI611302
R2	Үлгінің сәйкестендіргіші		PGA4.7ZpZtApR
R3			21175
S	Плита типі (электр / газ / газ-электр)		O / O / V
T	Қыздырғыш конфоркаларының немесе аумақтарының саны		1
U	Қыздыру технологиясы (индукциялық конфоркалар немесе аумақтар, галогенді конфоркалар, шойын конфоркалар)		O / O / V
V1	Әрбір электр конфоркаға арналған пайдалы ауданның диаметрі шамамен 5 мм-ге [Ø см] дейін. Әрбір кәмпірек немесе қыздыру аймағы үшін пайдалы ауданның ұзындығы мен ені 5 мм-ге жуық (L x W [см])	FL	-
V2		RL	-
V3		RR	Ø 14,5
V4		FR	-
V5		C	-
W1	Әрбір конфорка немесе қыздыру аумағы үшін қуаттың кг ЕС electric cooking қайта есептеуіндегі тұтынылуы [Wh/kg]	FL	-
W2		RL	-
W3		RR	194,5
W4		FR	-
TT	Газ жандырғыларының саны		3
Y1	Әрбір газ жандырғысына арналған қуаттылық тиімділігі (EE gas burner)	FL	55,5
Y2		RL	55,5
Y3		RR	55,5
Y4		FR	-

**Экодизайн талаптарына сәйкестілікті айқындау үшін келесі стандарттардан өлшеу әдістері мен есептері қолданылған:**

EN 60350-1

EN 60350-2

EN 15181

EN 30-2-1

## ІНФОРМАЦІЯ ПРО ПРОДУКТ

Інформація про продукт вказана у відповідності до розпорядження Комісії (ЄС) № 66/2014, доповнюючого директиви Європейського Парламенту та Ради 2009/125/ЄС щодо вимог екодизайну для побутових духових шаф, плит та кухонних витяжок

### Побутові газові плити

R1			BHMI611302
R2	Ідентифікатор моделі		PGA4.7ZpZtApR
R3			21175
S	Тип плити (електричні / газові / газові-електричні)		O / O / V
T	Кількість нагрівальних конфорок або зон		1
U	Технологія нагрівання (індукційні конфорки або зони, галогенні конфорки, чавунні конфорки)		O / O / V
V1	Діаметр корисної площі для кожної електричної конфорки приблизно до 5 мм [Ø см] . Довжина і ширина корисної площі для кожної конфорки або нагрівальної зони приблизно до 5 мм (L x W [см]).	FL	-
V2		RL	-
V3		RR	Ø 14,5
V4		FR	-
V5		C	-
W1	Споживання енергії для кожної конфорки або нагрівальної зони в перерахунку на кг EC electric cooking [Wh/kg]	FL	-
W2		RL	-
W3		RR	194,5
W4		FR	-
TT	Кількість газових пальників		3
Y1	Енергетична ефективність для кожного газового пальника (EE gas burner)	FL	55,5
Y2		RL	55,5
Y3		RR	55,5
Y4		FR	-

**Для визначення відповідності вимогам екодизайну застосовані методи виміру та розрахунку з наступних стандартів:**

EN 60350-1  
 EN 60350-2  
 EN 15181  
 EN 30-2-1

## INFORMAȚII DESPRE PRODUS

Informațiile despre produs sunt date în conformitate cu regulamentul Comisiei (UE) nr 66/2014 care completează Directiva Parlamentului European și a Consiliului 2009/125/CE, cu privire la cerințele de proiectare ecologică pentru cuptoarele de uz casnic, plite de gătit și hote de bucătărie

Plite de gătit pe gaz de uz casnic

R1			BHMI611302
R2	Identificator de model		PGA4.7ZpZtApR
R3			21175
S	Tipul plitei de gătit (electrice / gaz / gaz-electrice)		O / O / V
T	Numărul de câmpuri sau de zone de gătit		1
U	Tehnologia de gătit (zone de inducție sau domeniu de încălzire, zone de gătit radiante, panouri)		O / O / V
V1	Diametrul suprafeței utile pentru fiecare zonă de gătit electrică, rotunjit până la 5 mm [Ø cm] / Lungimea și lățimea suprafeței utile per zonă sau suprafață de gătit electrică, rotunjite la cei mai apropiați 5 mm (L x W [cm]) / lungimea și lățimea suprafeței utile per zonă sau suprafață de gătit electrică, rotunjite la cei mai apropiați 5 mm (L x W [cm])	FL	-
V2		RL	-
V3		RR	Ø 14,5
V4		FR	-
V5		C	-
W1	Consumul de energie pentru fiecare câmp sau domeniu de încălzire socotit în kg EC electric cooking [Wh/kg]	FL	-
W2		RL	-
W3		RR	194,5
W4		FR	-
TT	Numărul de arzătoare pe gaz		3
Y1	Eficiența energetică pentru fiecare arzător pe gaz (EE gas burner)	FL	55,5
Y2		RL	55,5
Y3		RR	55,5
Y4		FR	-

**Pentru a determina conformitatea cu cerințele eco-proiectului au fost aplicate metode de măsurare și socotire din următoarele norme:**

EN 60350-1

EN 60350-2

EN 15181

EN 30-2-1

# ANGABEN ZUM PRODUKT

Die Angaben zum Produkt erfolgten nach der Verordnung (EU) Nr. 66/2014 der Kommission zur Ergänzung der Richtlinie 2009/125/EG des Europäischen Parlaments und des Rates im Hinblick auf die Festlegung von Anforderungen an die umweltgerechte Gestaltung von Haushaltsbacköfen, -kochmulden und -dunstabzugshauben

## Haushaltsgaskochmulden

R1			BHMI611302
R2	Modellkennung	PGA4.7ZpZtApR	
R3		21175	
S	Art der Kochmulde (Strom / Gas / Strom + Gas)		O / O / V
T	Anzahl der Kochzonen und/oder Kochflächen		1
U	Heiztechnik (Induktionskochzonen und -kochflächen, Strahlungskochzonen, Kochplatten)		O / O / V
V1	Durchmesser der nutzbaren Oberfläche für jede elektrisch beheizte Kochzone, auf 5 mm genau [Ø cm] / Länge und Breite der nutzbaren Oberfläche für jede elektrisch beheizte Kochzone und jede elektrisch beheizte Kochfläche, auf 5 mm genau. (L x W [cm])	FL	-
V2		RL	-
V3		RR	Ø 14,5
V4		FR	-
V5		C	-
W1	Energieverbrauch je Kochzone oder -fläche je kg EC electric cooking [Wh/kg]	FL	-
W2		RL	-
W3		RR	194,5
W4		FR	-
TT	Anzahl der Gasbrenner		3
Y1	Energieeffizienz je Gasbrenner (EE gas burner)	FL	55,5
Y2		RL	55,5
Y3		RR	55,5
Y4		FR	-

**Zur Ermittlung der Konformität mit den Anforderungen an die umweltgerechte Gestaltung wurden Messmethoden und Berechnungen im Sinne folgender Normen angewandt:**

EN 60350-1

EN 60350-2

EN 15181

EN 30-2-1

## ИНФОРМАЦИЯ ЗА ПРОДУКТА

Посочената в продуктовия фиш информация е в съответствие с Регламент (ЕС) № 66/2014 на Комисията за допълване на Директива 2009/125/ЕО на Европейския парламент и на Съвета по отношение на изискванията за екопроектиране на битови фурни, котлони и абсорбатори

### Битови газови котлони

R1			BHMI611302
R2	Идентификационен номер на модела		PGA4.7ZpZtApR
R3			21175
S	Тип на котлона (електрически / газови / газови-електрически)		O / O / V
T	Брой на зоните или площите за готвене		1
U	Техника на нагряване (индукционни зони и площи за готвене, зони за готвене с лъчиста енергия, масивни плочи)		O / O / V
V1	Диаметър на полезната площ на една зона за готвене с електрическо нагряване, закръглен с точност до 5 mm [Ø cm] / Дължина и широчина на полезната площ на една зона или площ за готвене с електрическо нагряване, закръглени с точност до 5mm (L x W [cm])	FL	-
V2		RL	-
V3		RR	Ø 14,5
V4		FR	-
V5		C	-
W1	Консумация на енергия на една зона или площ за готвене, отнесена към един kg EC ел.готвене [Wh/kg]	FL	-
W2		RL	-
W3		RR	194,5
W4		FR	-
TT	Брой на газовите горелки		3
Y1	Енергийна ефективност за всяка газова горелка (EE газова горелка)	FL	55,5
Y2		RL	55,5
Y3		RR	55,5
Y4		FR	-

**С цел определяне на съответствието с изискванията относно екопроектирането са използвани измервателните методи и изчисления от следните стандарти:**

EN 60350-1  
 EN 60350-2  
 EN 15181  
 EN 30-2-1

## INFORMACIJE O PROIZVODU

Informacije o proizvodu su navedene prema uredbi Komisije (UE) br. 66/2014 koja je dopuna direktive Evropskog Parlamenta i Veća 2009/125/EC u vezi sa zahtevima za ekološki dizajn kućanskih peći, ploča za kuvanje i napa

### Kućanske gasne grejače ploče

R1			BHMI611302
R2	Identifikator modela		PGA4.7ZpZtApR
R3			21175
S	Tip grejače ploče (električne / gasne / gasneo-električne)		O / O / V
T	Broj grejaćih polja ili zona		1
U	Grejača tehnologija (indukciona polja ili grejače zone, infracrvena grejača polja, ploče lite)		O / O / V
V1	Prečnik upotrebne površine za svako električno grejače polje cirka do 5 mm [cm]. Dužina i širina radne površine za svako električno polje ili grejaču zonu, približno do 5 mm (L x W [cm]).	FL	-
V2		RL	-
V3		RR	Ø 14,5
V4		FR	-
V5		C	-
W1	Potrošnja energije za svako grejače polje ili zonu odnosu na kg EC electric cooking [Wh/kg]	FL	-
W2		RL	-
W3		RR	194,5
W4		FR	-
TT	Broj gasnih plamenika		3
Y1	Energetska efektivnost svakog gasnog plamenika (EE gas burner)	FL	55,5
Y2		RL	55,5
Y3		RR	55,5
Y4		FR	-

**U cilju određivanja usklađenosti sa zahtevima za ekološki dizajn primenjene su metode za merenje i izračunavanje iz sledećih normi:**

EN 60350-1

EN 60350-2

EN 15181

EN 30-2-1

# INFORMACIJA APIE GAMINĮ

Informacija apie gaminį pateikiama vadovaujantis Komisijos (ES) reglamentu Nr. 66/2014, kuriuo įgyvendinant Europos Parlamento ir Tarybos direktyvą 2009/125/EB nustatomi buitinių orkaitių, kaitviečių ir gartraukių ekologinio projektavimo reikalavimai

## Buitinės dujinės kaitvietės

R1			BHMI611302
R2	Modelio žymuo		PGA4.7ZpZtApR
R3			21175
S	Kaitvietės rūšis (elektrinės / dujinės / dujinės- -elektrinės)		O / O / V
T	Virimo vietų ir (arba) sričių skaičius		1
U	Kaitinimo technologija (indukcinės virimo vietos ir virimo sritys, spinduliavimo energijos virimo vietos, kietosios plokštės)		O / O / V
V1	Kiekvienos elektrinės virimo vietos naudingojo paviršiaus skersmuo, suapvalintas iki artimiausių 5 mm [Ø cm] / Kiekvienos elektrinės virimo vietos arba srities naudingojo paviršiaus ilgis ir plotis, suapvalinti iki artimiausių 5 mm (L x W [cm])	FL	-
V2		RL	-
V3		RR	Ø 14,5
V4		FR	-
V5		C	-
W1	Vienam kilogramui kiekvienoje virimo vietoje arba srityje suvartojamos energijos kiekis EC electric cooking [Wh/kg]	FL	-
W2		RL	-
W3		RR	194,5
W4		FR	-
TT	Dujų degiklių skaičius		3
Y1	Kiekvieno dujų degiklio energijos vartojimo efektyvumas (EE gas burner)	FL	55,5
Y2		RL	55,5
Y3		RR	55,5
Y4		FR	-

**Siekiant nustatyti, ar atitinka ekologinio projektavimo reikalavimus, taikomi šių standartų matavimo ir skaičiavimo metodai:**

EN 60350-1  
EN 60350-2  
EN 15181  
EN 30-2-1



# TOOTEKIRJELDUS

Tootekirjeldus on märgitud vastavalt Komisjoni määrusele (EL) nr 66/2014, 14. jaanuar 2014, millega rakendatakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv 2009/125/EÜ seoses kodumajapidamises kasutatavate küpsetusahjude, keeduplaatide ja pliidikubude ökodisaini nõuetega

Kodumajapidamises kasutatavad gaasikeeduplaadid

R1			BHMI611302
R2	Mudelitähis		PGA4.7ZpZtApR
R3			21175
S	Keeduplaadi tüüp (elektrikeeduplaadid / gaasikeeduplaadid / gaasikeeduplaadid -elektrikeeduplaadid)		O / O / V
T	Toidukuumtöötlemisvööndite ja -alade arv		1
U	Kuumutamiseviis (induktsiooniga toidukuumtöötlemisvööndid, toidukuumtöötlemisalad, kiirgevööndid, kuumplaadid)		O / O / V
V1	elektriga kuumutatava ala kasuliku pinna läbimõõt 5 mm täpsusega [Ø cm] / Elektriga kuumutatava toidukuumtöötlemisvööndi või -ala kasuliku pinna pikkus ja laius 5 mm täpsusega (L x W [cm])	FL	-
V2		RL	-
V3		RR	Ø 14,5
V4		FR	-
V5		C	-
W1	Toidukuumtöötlemisvööndi või -ala energiatarbimine kg kohta EC electric cooking [Wh/kg]	FL	-
W2		RL	-
W3		RR	194,5
W4		FR	-
TT	Gaasipõletite arv		3
Y1	Ühe gaasipõleti energiatõhusus (EE gas burner)	FL	55,5
Y2		RL	55,5
Y3		RR	55,5
Y4		FR	-

Ökodisaini nõuetega kooskõla määramise eesmärgil on rakendatud järgmistes normides kasutatud mõõtmis- ja arvutusmeetodeid:

EN 60350-1

EN 60350-2

EN 15181

EN 30-2-1





